



MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2009

aruandeaasta lõpp: 31.12.2009

ärinimi või sihtasutuse nimi: Osaühing Sporrong Eesti

registrikood: 10372949

tänava/talu nimi, Pikk 59
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn: Kuressaare linn
vald:

postisihtnumber: 93815

maakond: Saare maakond

telefon: +37 245 31594

faks: +37 245 31221

e-posti aadress: info@sporrong.ee

veebilehe aadress: www.sporrong.ee

mi

Sisukord

	1
	1
	1
MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	11
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	12
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	13
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	14
Lisa 6 Varud	15
Lisa 7 Materiaalne põhivara	16
Lisa 8 Immateriaalne põhivara	17
Lisa 9 Kapitalirent	18
Lisa 10 Kasutusrent	19
Lisa 11 Laenukohustused	20
Lisa 12 Võlad ja ettemaksed	21
Lisa 13 Osakapital	22
Lisa 14 Müügitulu	23
Lisa 15 Kaubad, toore, materjal ja teenused	24
Lisa 16 Mitmesugused tegevuskulud	25
Lisa 17 Tööjõukulud	26
Lisa 18 Seotud osapooled	27
Lisa 19 Juhatuse liikmete allkirjad 2009 majandusaasta aruandele	28

Tegevusaruanne

TEGEVUSARUANNE

OÜ Sporrong Eesti peamiseks tegevusalaks on mitmesuguste metalltoodete tootmine. Emaettevõtteks on Sporrong Produktion OY, registreeritud Soomes.

Aasta lõpuks moodustas osakapital 42 000 krooni, mis koosneb ühest osast, Osa omanik on Sporrong Produktion OY.

Osanik:

Ärinimi: Sporrong Produktion OY

Registrikood: 204.134

Juriidiline aadress: Arkadiagatan 6A

00100 Helsingi

Soome Vabariik

Telefon: 358 19 267 01

Auditor: PricewaterhouseCoopers OY

Osaühing tegeles 2009.aastal jätkuvalt medalite, rinna- ja lipsunõelade, mansetinööpide, vormiriiete detailide jms. metalltoodete tootmise ja müügiga.

Ettevõtte käive on 2008.aastaga võrreldes kahanenud 13% (2008: kasvas 15%).

Tehas toimib Soome firma Sporrong Produktion OY tütarettevõttena. 2009.aastal müüdi 74,6% (2008: 68%) kogutoodangust emaettevõttele ja 25,4% (2008:32%) grupivälistele ettevõtetele.

Keskmine töötajate arv aasta jooksul oli 43 inimest (2008:45 inimest). Töö- ja lisatasude kogusumma aruandeaastal oli 5 038 410 EEK (2008: 5 538 363 EEK), millest tasu juhatuse liikmeleoli 473 653 EEK (2008:481 359EEK).

2009.aastal investeeriti ettevõttesse 122 tuhat EEK-i (2008: 500 tuhat EEK).

Normal 0 false false false MicrosoftInternetExplorer4 Normal 0 false false false MicrosoftInternetExplorer4

Finantssuhtarv	2009.a.	2008.a.
1.Omakapitali puhasrentaabilus (ROE) %	-940%	58%
2.Varade puhasrentaabilus (ROA) %	-9%	5%
3.Omakapitali määr %	1%	8%
4.Maksevõimekordaja	0,65	0,53

1.Omakapitali puhasrentaabilus: puhaskasum/omakapital *100 %

2.Varade puhasrentaabilus: puhaskasum/varad * 100 %

3.Omakapitali määr: omakapital/ varad kokku * 100 %

4.Maksevõimekordaja: käibevarad/ lühiajalised kohustused

Raamatupidamise aastaaruanne

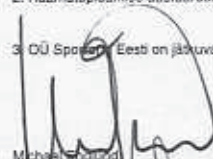
Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Juhatus kinnitus raamatupidamise aastaaruandele

Juhatus kinnitab OÜ Spoorong Eesti 2009.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Juhatus kinnitab, et:

1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud põhimõtted, arvestusmeetodid ja hindamisalused on kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga;
2. Raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. OÜ Spoorong Eesti on jätkuvalt tegutsenud ettevõtte.


Michael Jungund


Johan F. Huldén


Magnus-Johan Brönroos


Hendrik Karlson

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	178 137	427 517	2
Nõuded ja ettemaksed	831 233	638 789	3,4,5
Varud	124 681	306 479	6
Kokku käibevara	1 134 051	1 372 785	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	6 255 123	7 329 403	7
Immateriaalne põhivara	9 333	12 533	8
Kokku põhivara	6 264 456	7 341 936	
Kokku varad	7 398 507	8 714 721	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	145 892	134 381	9,11
Võlad ja ettemaksed	1 603 117	2 444 388	5,12
Kokku lühiajalised kohustused	1 749 009	2 578 769	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	5 578 914	5 401 225	9,11
Kokku pikaajalised kohustused	5 578 914	5 401 225	9,11
Kokku kohustused	7 327 923	7 979 994	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	42 000	42 000	13
Ülekurss	2 106 059	2 106 059	
Kohustuslik reservkapital	4 200	4 200	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-1 417 532	-1 845 837	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-664 143	428 305	
Kokku omakapital	70 584	734 727	
Kokku kohustused ja omakapital	7 398 507	8 714 721	

Kasumiaruanne
(kroonides)

	2009	2008	Lisa nr
Müügitulu	15 111 253	17 394 339	14
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-4 529 391	-6 176 278	15
Mitmesugused tegevuskulud	-2 628 540	-2 708 454	16
Tööjõukulud	-6 742 700	-7 381 615	17
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-1 279 666	-1 205 743	7,8
Muud ärikulud	-811	0	
Ärikasum (-kahjum)	-69 855	-77 751	
Finantstulud ja -kulud	-594 288	506 056	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-664 143	428 305	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-664 143	428 305	

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2009	2008	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-69 855	-77 751	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	1 279 666	1 205 743	7,8
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-9 540	0	
Muud korrigeerimised	296 852	337 558	
Kokku korrigeerimised	1 566 978	1 543 301	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-192 445	-388 285	3
Varude muutus	181 798	39 250	6
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-841 272	-86 028	12
Kokku rahavood äritegevusest	645 204	1 030 487	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-202 996	-140 045	
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	10 351	0	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-192 645	-140 045	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-135 495	-182 168	
Makstud intressid	-296 852	-337 558	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-432 347	-519 726	
Kokku rahavood	20 212	370 716	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	427 517	358 958	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-574 076	876 771	
Valuutakursside muutuste mõju	324 696	-808 212	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	178 137	427 517	

Omakapitali muutuste aruanne
(kroonides)

	Osakapital nimiväärtuses	Ülekurs	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	Kokku
31.12.2007	42 000	2 106 059	4 200	-1 845 837	306 422
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				428 305	428 305
31.12.2008	42 000	2 106 059	4 200	-1 417 532	734 727
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				-664 143	-664 143
31.12.2009	42 000	2 106 059	4 200	-2 081 675	70 584

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Sporrang Eesti 2009. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti vabariigi hea raamatupidamistavaga.

Hea raamatupidamise tava põhimõtted on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetamismaksumuse printsiibist.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskonto jääke.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31.12.2009 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud finantstulu ja -kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse soetamismaksumuses.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetamismaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolvasse asukohta ja seisundisse.

Varude soetamismaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude soetamismaksumuse arvestamisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele soetamismaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis soetamismaksumuses, millest on maha arvatud akumuliseeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 3000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
---------------------	----------------

Ehitised	13
Tootmiseseadmed ja masinad	10
Kontorimasinad	5
Inventar	10

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Seisuga 31.12.2009 on ettevõtte seotud kasutusrendilepingutega.

Kasutusrendimaksud kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetamismaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetamismaksumuse meetodil. Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetamismaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Eraldised ja tingimuslikud kohustused

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastase puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 osakapitalist.

Seotud osapooled

Seotud osapoolteks on loetud omanikke (emaettevõtte ja emaettevõtte omanikud), sidusettevõtteid, tegev- ja kõrgeimat juhtkonda ning eespool nimetatud isikute lähisugulasi ja nendega seotud ettevõtteid.

Tulud

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Lisa 2 Raha
(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Sularaha kassas	4 188	11 990
Arvelduskontod	173 949	415 527
Kokku raha	178 137	427 517

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed
(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	766 217	580 907	4
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	11 838	0	5
Muud lühiajalised nõuded	121	571	
Ettemaksed	53 057	57 311	
Kokku Nõuded ja ettemaksed	831 233	638 789	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu (kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	779 079	977 298	
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-12 862	-396 391	
Kokku nõuded ostjate vastu	766 217	580 907	4
Ebatõenäoliselt laekuvad arved			
	2009	2008	Lisa nr
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	-396 391	-396 391	
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-12 862		
Lootusetuks tunnistatud nõuded	396 391		
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	-12 862	-396 391	

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad
(kroonides)

	31.12.2009		31.12.2008
	Ettemaks	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	11 838	0	69 089
Üksikisiku tulumaks		72 866	84 812
Erisoodustuse tulumaks		8 767	7 721
Sotsiaalmaks		161 727	181 590
Kohustuslik kogumispension		0	7 213
Töötuskindlustusmaksed		16 380	4 202
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11 838	259 740	354 627

Lisa 6 Varud
(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Tooraine ja materjal	57 696	65 425
Lõpetamata toodang	0	113 084
Müügiks ostetud kaubad	66 985	127 970
Kokku varud	124 681	306 479

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(kroonides)

							Kokku
	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
		Transpordivahendid	Arvutid ja arvutisüsteemid	Muud masinad ja seadmed			
31.12.2007							
Soetusmaksumus	6 353 754	560 239	257 108	3 102 524	3 919 871	311 061	10 584 686
Akumuleeritud kulum	-296 315	-236 727	-189 384	-1 657 340	-2 083 451	-210 731	-2 590 497
Jääkmaksumus	6 057 439	323 512	67 724	1 445 184	1 836 420	100 330	7 994 189
Ostud ja parendused		397 712	46 956	77 794	522 462	15 295	537 757
Amortisatsioonikulu	-717 974	-184 055	-25 624	-257 656	-467 335	-17 234	-1 202 543
31.12.2008							
Soetusmaksumus	6 353 754	957 951	304 064	3 180 319	4 442 334	326 356	11 122 444
Akumuleeritud kulum	-1 014 289	-420 782	-215 008	-1 914 997	-2 550 787	-227 965	-3 793 041
Jääkmaksumus	5 339 465	537 169	89 056	1 265 322	1 891 547	98 391	7 329 403
Ostud ja parendused				212 996	212 996		212 996
Amortisatsioonikulu	-717 974	-213 279	-29 636	-31 048	-273 963	-19 560	-1 011 497
Müügid				-275 779	-275 779		-275 779
31.12.2009							
Soetusmaksumus	6 353 754	957 951	304 064	3 117 535	4 379 550	326 356	11 059 660
Akumuleeritud kulum	-1 732 263	-634 061	-244 644	-1 946 044	-2 824 749	-247 525	-4 804 537
Jääkmaksumus	4 621 491	323 890	59 420	1 171 491	1 554 801	78 831	6 255 123

Müüdnud materiaalne põhivara müügihinna		
	2009	2008
Masinad ja seadmed	10 000	0
Muud masinad ja seadmed	10 000	
Kokku	10 000	0

Lisa 8 Immateriaalne põhivara

(kroonides)

	Arvutitarkvara	Kokku
31.12.2007		
Soetusmaksumus	16 000	16 000
Akumuleeritud kulum	-267	-267
Jääkmaksumus	15 733	15 733
Amortisatsioonikulu	-3 200	-3 200
31.12.2008		
Soetusmaksumus	16 000	16 000
Akumuleeritud kulum	-3 467	-3 467
Jääkmaksumus	12 533	12 533
Amortisatsioonikulu	-3 200	-3 200
31.12.2009		
Soetusmaksumus	16 000	16 000
Akumuleeritud kulum	-6 667	-6 667
Jääkmaksumus	9 333	9 333

Lisa 9 Kapitalirent

(kroonides)

Aruandekohustuslane kui rentnik					
	31.12.2009	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Transpordivahendid	332 398	109 592	222 806	0	
Masinad ja seadmed	98 624	36 300	62 324	0	
Kapitalirendikohustused kokku	431 022	145 892	285 130		9

	31.12.2008	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Transpordivahendid	433 795	100 281	333 514		
Transpordivahendid	132 723	34 100	98 623		
Kapitalirendikohustused kokku	566 518	134 381	432 137		9

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus						
	Maa	Ehitised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Muud varad	Kokku
31.12.2009			158 492			158 492
31.12.2008			179 392			179 392

Lisa 10 Kasutusrent
(kroonides)

Aruandekohustuslane kui rentnik		
	2009	2008
Kasutusrendikulu	1 030 909	1 030 909
Järgmiste perioodide rendikulu mittekatkestatavatest rendilepingutest		
	31.12.2009	31.12.2008
12 kuu jooksul	1 030 909	1 030 909
1-5 aasta jooksul	1 030 909	1 030 909
Üle 5 aasta	1 030 909	1 030 909

Ettevõtte tasus kasutusrendimakseid tootmisruumide rendi eest.
Seisuga 31.12.2009 on ettevõttel kehtiv rendileping.



Lisa 11 Laenukohustused

(kroonides)

	31.12.2009	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Sporrong AB	5 293 787			5 293 787	
Pikaajalised laenud kokku	5 293 787			5 293 787	
Kapitalirendikohustused kokku	431 022	145 892	285 130		9
Laenukohustused kokku	5 724 809	145 892	285 130	5 293 787	
	31.12.2008	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Pikaajalised laenud					
Sporrong AB	4 969 088			4 969 088	
Pikaajalised laenud kokku	4 969 088			4 969 088	
Kapitalirendikohustused kokku	566 518	134 381	432 137		9
Laenukohustused kokku	5 535 606	134 381	432 137	4 969 088	

2007.aastal sai Sporrong Eesti OÜ Sporrong AB-lt pikaajalist laenu summas 3476782 SEK intressimääraga 5,3% aastas.

Seoses Rootsi krooni kursi tõusuga Eesti krooni suhtes on ettevõtte saanud kahju valuutakursimuutusest ja laenu jääki on 324696 krooni võrra korrigeeritud.

Lisa 12 Võlad ja ettemaksed
(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008	Lisa nr
Võlad tarnijatele	163 368	176 450	
Võlad töövõtjatele	260 995	420 152	
Maksuvõlad	259 740	354 627	5
Saadud ettemaksed	84 599	0	
Võlad emaettevõttele	834 415	1 493 159	
Kokku võlad ja ettemaksed	1 603 117	2 444 388	

Lisa 13 Osakapital
(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Osakapital	42 000	42 000
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 14 Müügitulu

(kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2009	2008
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Soome	11 313 941	11 808 205
Läti	507 995	781 539
Rootsi	42 715	24 388
Eesti	3 189 256	4 718 622
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	15 053 907	17 332 754
Müük väljapoolse Euroopa Liidu riike		
Venemaa	57 346	61 585
Kokku müük väljapoolse Euroopa Liidu riike	57 346	61 585
Kokku müügitulu	15 111 253	17 394 339
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2009	2008
Metalltoodete valmistamine ja müük	14 359 988	16 102 481
Reklaamtoodete müük	634 294	1 146 458
Teenuste müük	116 971	145 400
Kokku müügitulu	15 111 253	17 394 339

Lisa 15 Kaubad, toore, materjal ja teenused
(kroonides)

	2009	2008
Tooraine ja materjal	410 953	505 172
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	2 999 107	4 504 547
Energia	686 407	792 136
Elektrienergia	261 461	298 751
Soojusenergia	248 368	268 385
Kütus	176 578	225 000
Transpordikulud	406 886	327 738
Logistikakulud	26 038	46 685
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	4 529 391	6 176 278

Lisa 16 Mitmesugused tegevuskulud
(kroonides)

	2009	2008
Üür ja rent	1 030 909	1 030 909
Mitmesugused bürookulud	262 685	330 469
Lähetuskulud	264 582	224 510
Koolituskulud	42 417	64 666
Kulu ebatöenäoliselt laekuvatest nõuetest	12 862	0
Kindlustuskulud	14 115	10 734
Reklaam	58 971	113 444
Revisjonide kulud	86 203	99 197
Transpordikulud	434 925	374 424
Infotehnoloogiakulud	116 187	209 262
Muud	304 684	250 839
Kokku mitmesugused tegevuskulud	2 628 540	2 708 454



Lisa 17 Tööjõukulud
(kroonides)

	2009	2008
Palgakulu	5 038 410	5 538 363
Sotsiaalmaksud	1 662 675	1 827 679
Pensionikulu	41 615	15 573
Kokku tööjõukulud	6 742 700	7 381 615
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	43	45

Lisa 18 Seotud osapooled

(kroonides)

Aruandekohustuse emaettevõtja nimetus	Sporrong Produktion OY
Riik, kus aruandekohustuse emaettevõtja on registreeritud	Soome
Kontserni nimetus, millesse kuulub emaettevõtja	Midway Holding
Riik, kus kontserni emaettevõtja on registreeritud	Rootsi

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2009		31.12.2008	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	587 208	834 415	0	1 493 159
Sidusettevõtjad		5 293 784		4 969 088

	2009		2008	
	Tulud	Kulud	Tulud	Kulud
Emaettevõtja	11 286 049	2 433 085	11 808 205	3 651 838
Sidusettevõtjad	0	594 409	843 568	337 558

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused

	2009	2008
Arvestatud tasu	473 653	481 359

**JUHATUSE LIIKMETE ALLKIRJAD 2009. MAJANDUSAASTA
ARUANDELE**

Juhatus kinnitab OÜ Sporrong Eesti 2009. majandusaasta aruande.



Magnus Johan Grönroos
Juhatus liige

25.02.2010

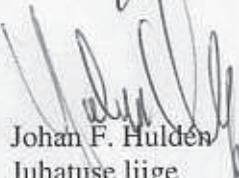
Kuupäev



Hendrik Karlson
Juhatus liige

25.02.2010

Kuupäev



Johan F. Hultén
Juhatus liige

25.02.2010

Kuupäev



Michael Englund
Juhatus liige

03.03.2010

Kuupäev

**SPORRONG EESTI OÜ ARUANDEAASTA MÜÜGITULU JAOTUS
VASTAVALT EESTI MAJANDUSE TEGEVUSALADE KLASSIFI-
KAATORITELE (EMTAK)**

OÜ Sporrong Eesti müügitulu EMTAK koodide järgi jaguneb järgnevalt:

	2009	2008
2599 Muude metalltoodete tootmine	14 359 988	15 827 452
4619 Mitmesuguste erinevate kaupade vahendamine	751 265	1 566 887
Kokku	15 111 253	17 394 339

hi

Aruande elektroonilised kinnitused

Osaühing Sporrong Eesti (registrikood: 10372949) 01.01.2009 - 31.12.2009 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Riina Hansen	Sisestaja	15.04.2010

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Sporrong Eesti OÜ osanikule

Oleme auditeerinud Sporrong Eesti OÜ raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2009, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne on elektrooniliselt kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkonna kohustuseks on raamatupidamise aastaaruande koostamine ning õige ja õiglane esitamine kooskõlas Eesti hea raamatupidamistava nõuetega. Selle kohustuse hulka kuulub asjakohase sisekontrollisüsteemi kujundamine ja töös hoidmine, mis tagab raamatupidamise aastaaruande korrektse koostamise ja esitamise ilma pettustest või vigadest tulenevate oluliste väärkajastamisteta, asjakohaste arvestuspõhimõtete valimine ja rakendamine ning antud tingimustes põhjendatud raamatupidamishinnangute tegemine.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamust raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas Eesti auditeerimiseeskirjaga, mis nõuab, et me oleme vastavuses eetikanõuetega ning et me planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunne, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnahtajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab vandeaudiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhtkonna poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et meie kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt Sporrong Eesti OÜ finantsseisundit seisuga 31. detsember 2009 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing Sporrong Eesti (registrikood: 10372949) 01.01.2009 - 31.12.2009 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
ARTUR SUITS	Vandeaudiitor	23.04.2010

Kahjumi katmise ettepanek

(kroonides)

	31.12.2009
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-1 417 532
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-664 143
Kokku	-2 081 675

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mujal liigitamata metalltoodete tootmine	25991	14359988	95.03%	Jah
Mitmesuguste erinevate kaupade vahendamine	46191	751265	4.97%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Sporrong Produktion OY	204.134	Arkadiagatan 6A Helsingi, 00100, Soome	42000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
E-posti aadress	info@sporrong.ee
Faks	+372 4531221
Telefon	+372 4531401
Veebilehe aadress	www.sporrong.ee